

Polévky

Suppen
Soups

Česnečka

Knoblauchsuppe
Garlic soup


30 Kč

Dle denní nabídky

Nach dem Tagesangebot
By daily menu

Předkrmy

Vorspeise
Starters

- 
- | | | |
|-------|---|-------|
| 150 g | Restovaná drůbeží játra s cibulkou
Geflügelleber mit Zwiebel
Roasted poultry liver with onions | 70 Kč |
| 70 g | Zapečená šunka s vejci, okurka
Schinken mit Ei, saure Gurke
Ham with eggs, pickle | 45 Kč |
| 150 g | Caprese – mozzarella s rajčaty a balazkovým pestem
Mozzarella mit Tomaten und Basilikum pesto
Mozzarella with tomatoes and basil pesto | 65 Kč |

Při objednání poloviční porce jídla účtujeme příplatek 20 Kč.

Wenn Sie eine Halbportion bestellen berechnen wir den Zuschlag 20 Kč.

By ordering a half portion we charge extra money 20 Kč.

Speciality

Spezialitäten

Specialities

- 
- | | | |
|-------|---|--------|
| 150 g | Tatarský biftek ze svíčkové, topinka 6 ks
Tatar (Rindsfilet), Toast 6 Stücken
Beef tartar (sirloin), toast 6 pieces | 260 Kč |
| 150 g | Jelení medailonky s brusinkovou omáčkou
Hirschmedaillons mit Preiselbeersosse
Deer medallions with cranberry sauce | 190 Kč |
| 150 g | Mexická vepřová směs (fazol. lusky, kukuřice, cibule, kapie, chilli)
Schweinefleisch Mischung (Maiz, Zwiebel, Paprika, Chilli)
Piquant pork mixture (bean pods, onion, capers, chilli) | 140 Kč |
| 300 g | Pečené vepřové koleno, hořčice, křen, chléb
Gebratenes Eisbein, Senf, Kren, Brot
Roasted pork knee, mustard, horse-radish, bread | 90 Kč |
| 150 g | Kuřecí plátek s grilovanou zeleninou
(cuketa, lilek, žampiony, cibule, kapie)
Hühnersteak mit gegrilltem Gemüse - Zucchini, Aubergine, Champignons, Zwiebel, Paprika
Chicken steak with grilled vegetables - zucchini, aubergine, champignons, onion, pepper | 180 Kč |
| 250 g | Pečené kachní stehno, houskový knedlík, červené zelí
Gebratene Entenschenkel, Semmelknödel, Rotkraut
Roasted duck leg, dumpling, red cabbage | 160 Kč |
| 150 g | Tatarský biftek z lososa, toastový chléb
Lachstatar, Toast
Salmon tartare, toast | 180 Kč |

Steaky

Steaks



250 g	Jihoamerický Rib eye steak Rib eye steak	280 Kč
200 g	Biftek se zeleným pepřem Beefsteak mit grünem Pfeffer Beefsteak with green pepper	280 Kč
250 g	Jelení steak s hříbkovou omáčkou Hirschsteak mit Pilzsosse Deer steak with mushroom sauce	250 Kč
250 g	Krkovička na grilu Gegrilltes Schweinefleisch Grilled neck pork	180 Kč
250 g	Kuřecí steak po provensálsku Hühnersteak mit provencal Gewürz Chicken steak with provencal herbs	180 Kč

Omáčky ke steakům

Sossen für Steaks
Sauces to steaks

Houbová omáčka Pilzsauce Mushroom sauce	30 Kč
Chilli omáčka Chillisauce Chilli sauce	30 Kč
Pepřová omáčka Pfeffersauce Peper sauce	30 Kč
Nivová omáčka Blaukäsesauce Blue cheese sauce	30 Kč

Studené dipy

Kalte Dippen
Cold dips

Bylinkový dip Kräuterdip Herbmix dip	20 Kč
Pepřový dip Pfefferdip Peper dip	20 Kč
Česnekový dip Knoblauch dip Garlic dip	20 Kč
Variace dipů Variationen von Dips Variation of dips	30 Kč

Vepřové a kuřecí maso

Schweine- und Hühnerfleisch


Pork and chicken meat

- 
- | | | |
|-------|--|--------|
| 150 g | Vepřové medailonky z panenky s fazolovými lusky a slaninou
Schweinemedallions mit Bohnen und Speck
Tenderloin medallions with bean pods and bacon | 190 Kč |
| 150 g | Smažený vepřový řízek, plátek citronu, okurka
Paniertes Schweineschnitzel, Zitronenschnitt, saure Gurke
Fried breaded pork steak, slice of lemon, pickle | 140 Kč |
| 150 g | Kuřecí plátek se sušenými rajčaty a mozzarellou
Hühnerbrust mit Trockentomaten und Mozzarella
Chicken steak with dried tomatoes and mozzarella | 150 Kč |
| 150 g | Kuřecí nudličky se šunkou a nivou
Hühnerstücke mit Schinken und Schimmelkäse
Chicken pieces with ham and blue cheese | 140 Kč |
| 150 g | Smažená kuřecí kapsa plněná nivou nebo hermelínem
Gebratene Hühnerbrust gefüllte mit Schimmelkäse oder Hermelin
Fried stuffed chicken breast with blue chesse or brie | 150 Kč |
| 150 g | Smažené kuřecí řízečky, plátek citronu, okurka
Hühnerschnitzel, Zitronenschnitt, saure Gurke
Fried breaded chicken steaks, slice of lemon, pickle | 140 Kč |

Ryby

Fische

Fish

- 
- | | | |
|-------|---|--------|
| 200 g | Filet z lososa s grilovanou zeleninou
(cuketa, lilek, žampiony, cibule, kapie)
Lachs (Fillet) mit gegrilltem Gemüse - Zucchini, Aubergine, Champignons, Zwiebel, Paprika
Salmon (fillet) with lemon grass - zucchini, aubergine, champignons, onion, pepper | 200 Kč |
| 200 g | Filet z lososa na citronovém pepři
Lachs (Fillet) mit Zitronenpfeffer
Salmon (fillet) with lemon pepper | 160 Kč |
| 200 g | Filet z lososa na bylinkách
Lachs (Fillet) auf Kräuter
Salmon (fillet) with herbmix | 160 Kč |
| 200 g | Candát (filet) s dušenou zeleninou
(fazolové lusky, mrkvička, brokolice)
Zander (Fillet) mit gedünstete Gemüse (Bohnenhülsen, Karotten, Brokkoli)
Zander (fillet) with stewed vegetable (bean pods, carrot, broccoli) | 200 Kč |
| 200 g | Candát (filet) s česnekovým máslem
Zander (Fillet) mit Knoblauch Butter
Zander (fillet) with garlic butter | 160 Kč |

Dětská jídla

Mahlzeiten für Kinder

Meals for children

- | | | |
|-------|--|--------|
| 100 g | Smažené kuřecí řízečky
Hühnerschnitzel
Fried breaded chicken steaks | 90 Kč |
| 100 g | Smažené rybí prsty
Fried Fischstäbchen
Fried fish sticks | 60 Kč |
| 200 g | Penne s kečupem a sýrem
Penne mit Ketchup und Käse
Penne with ketchup and cheese | 50 Kč |
| 100 g | Kuřecí plátek zapečený se šunkou a sýrem
Hühnerbrust gebacken mit Schinken and Käse
Chicken steak baked with ham and cheese | 100 Kč |

Bezmasá jídla

Fleischlose Gerichten
Meatless dishes



100 g	Smažený sýr Fried Käse Fried breaded cheese	70 Kč
300 g	Penne s houbami a vejcem Penne mit Pilzen Penne with mushrooms	75 Kč
100 g	Smažené olomoucké tvarůžky Fried breaded Romadur	75 Kč
100 g	Smažené žampiony Fried Champignons Fried breaded champignons	60 Kč
200 g	Dušená zelenina (fazolové lusky, mrkvička, brokolice) Gedünstete Gemüse (Bohnenhülsen, Karotten, Brokkoli) Vegetable stew (bean pods, carrot, broccoli)	40 Kč
200 g	Grilovaná zelenina (cuketa, lilek, žampiony, cibule, kapie) Grillgemüse - Zucchini, Aubergine, Champignons, Zwiebel, Paprika Grilled vegetable - zucchini, aubergine, champignons, onion, pepper	40 Kč

Něco k pivu

Etwas zum Bier
Something to beer

100 g	Utopenec Pickled Wurst Pickled sausage	30 Kč
150 g	Grilovaná klobása, hořčice, křen Grillwurst, Senf, Meerrettich Grilled sausage, mustard, horseradish	45 Kč
100 g	Smažené cibulové kroužky s česnekovým dipem Gebratenen Zwiebelringen mit Knoblauchdip Fried onions rings with garlic dip	40 Kč
3 ks	Topinky s masovou směsí a sýrem Toasts mit Fleischmix und Käse Toasts with meat mixture and cheese	40 Kč

Saláty

Salaten

Salads



400 g	Salátová mísa s kuřecím masem a dresingem Salatschüssel mit Hühnerfleisch und Dressing Salad bowl with chicken meat and dressing	120 Kč
400 g	Zeleninový salát s mozzarellou Gemüsesalat mit mozzarella Vegetable salad with mozzarella	110 Kč
300 g	Mix trhaných salátů s buvolí mazzarellou Salat mix mit Büffel-Mozzarella Mix of leaf lettuce with buffalo mozzarella	120 Kč
400 g	Těstovinový salát se šunkou a zeleninou Pasta salad mit Schinken und Gemüse Pasta salad with ham and vegetable	80 Kč
300 g	Míchaný salát Gemischter Salat Mixed salad	40 Kč
300 g	Šopský salát Gemüse Salat mit Fetakäse Vegetable salad with feta cheese	45 Kč
300 g	Tomatový salát Tomatensalat Tomato salad	35 Kč
300 g	Okurkový salát Gurkensalat Cucumber salad	35 Kč

Dezerty

Mehlspeisen
Desserts



Medovník Honigkuchen Honey cake	30 Kč
Jablkový závin s vanilkovou zmrzlinou Apfelstrudel mit Vanilleeis Apple pie with vanilla ice cream	40 Kč
Banán v čokoládě Schoko-Banane mit Sahne Chocolate banana with whipped cream	40 Kč
Zmrzlinový pohár s horkými malinami Eisbecher mit heißen Himbeeren Glass of ice cream with hot raspberries	45 Kč
Zmrzlinový pohár s lesními plody Eisbecher mit Waldbeeren Glass of ice cream with forest berries	45 Kč
Zmrzlinový pohár s jahodami Eisbecher mit Erdbeeren Glass of ice cream with strawberries	45 Kč
Palačinka s jahodami Palatschinken mit Erdbeeren Pancakes with strawberries	45 Kč
Palačinka s malinami Palatschinken mit Himbeeren Pancakes with raspberries	45 Kč
Palačinka s lesním ovocem Palatschinken mit Waldbeeren Pancakes with forest berries	45 Kč

Omáčky

Sossen
Sauces

Tatarská	Tartar sauce	15 Kč
Kečup	Ketchup	15 Kč
Ďábelská	Pikanter Sauce	20 Kč
	Piquant sauce	

Přílohy

Beilagen
Side Dishes

150 g	Hranolky	Pommes	Fries	30 Kč
150 g	Americké brambory	Wedges	Potato wedges	30 Kč
150 g	Opečené brambory	Fried Kartoffeln	Fried potatoes	30 Kč
150 g	Krokety	Kroketten	Croquettes	30 Kč
200 g	Bramboráčky	Puffer	Potato pancakes	35 Kč
150 g	Rýže	Reis	Rice	25 Kč
200 g	Vařené brambory	Salzkartoffeln	Boiled potatoes	25 Kč
200 g	Šťouchané brambory	Stampfkartoffeln	Mashed potatoes	35 Kč
200 g	Dušená zelenina	Gedünstete Gemüse	Vegetable stew	40 Kč
200 g	Grilovaná zelenina	Grillgemüse	Grilled vegetable	40 Kč
	cuketa, lilek, žampiony, cibule, kapie			
	Zucchini, Aubergine, Champignons, Zwiebel, Paprika zucchini, aubergine, champignons, onion, pepper			
200 g	Fazolové lusky se slaninou	Bean pods with bacon		40 Kč

Pochutiny

Gewürze
Snacks

Arašidy	Mandeln	almonds	25 Kč
Mandle	Erdnüsse	Peanuts	25 Kč
Brambůrky	Kartoffelchips	Crisps	25 Kč
Slané tyčinky	Salzstangen	Salty sticks	20 Kč
Tatranka	Biskuit	Cookey	15 Kč
Čokoláda mléčná	Milchschokolade	Diary chocolate	25 Kč

Nealkoholické nápoje

Alkoholfreie Getränke

Soft drinks



Bonaqua	(jemně perlivá, neperlivá) (Wasser - karbonisierte, stille) (Watter - light sparkling, still)	0,25 l	18 Kč
Coca-Cola, Coca-Cola light		0,33 l	28 Kč
Nestea – zelený čaj, broskev	Green tea/peach	0,2 l	25 Kč
Fanta		0,33 l	28 Kč
Sprite		0,33 l	28 Kč
Tonic		0,25 l	28 Kč
Zázvorový tonic	Ingwertonic Ginger tonic	0,25 l	28 Kč
Cappy	(Pomeranč, Multivitamin, Jablko, Jahoda, Hruška, Černý rybíz) (Orange, Multivitamin, Apfel, Erdbeere, Birne, schwarze Johannisbeere) (orange, multivitamin, apple, strawberry, pear, blackcurrant)	0,2 l	25 Kč
Energetický nápoj			45 Kč

Pivo

Bier

Beer

Velkopopovický kozel 11°		0,5 l	25 Kč
		0,3 l	18 Kč
Pilsner Urquell 12°		0,5 l	35 Kč
		0,3 l	25 Kč
Radegast Birell		0,5 l	25 Kč
		0,3 l	18 Kč
Frisco brusinka		0,33 l	33 Kč

Stáčená vína

Bílé víno

Weisswein
White wine

Vetlínské červené rané

2 dcl 28 Kč

Červené víno

Rotwein
Red wine

Dornfelder

2 dcl 28 Kč

Růžové víno

Roséwein
Rosé wine

Zweigelt Rosé

2 dcl 28 Kč

Dále nabízíme značková moravská vína dle vinné karty

Sekt

Bohemia demi sec

0,75 l 190 Kč

Aperitivy

Aperitif
Appetizers

Cinzano Bianco

1 dcl 40 Kč

Martini dry


1 dcl 40 Kč



Destiláty

Destillaten

Distillates



Rum			4 cl	25 Kč
Captain Morgan			4 cl	45 Kč
Fernet Stock citrus	Zitrus	Lemon	4 cl	30 Kč
Fernet Stock			4 cl	30 Kč
Vodka Finlandia			4 cl	40 Kč
Vodka Jelzin			4 cl	25 Kč
Vodka Jelzin jablko	Apfelwodka	Applevodka	4 cl	25 Kč
Vodka Jelzin jahoda	Erdbeerwodka	Strawberry vodka	4 cl	25 Kč
Polar Limes Strawberry			4 cl	35 Kč
Becherovka			4 cl	35 Kč
Becherovka lemond			4 cl	35 Kč
Slivovice	Sliwowitz	Slivovitz	4 cl	35 Kč
Pepermint			4 cl	25 Kč
Jägermeister			4 cl	45 Kč
Bacardi			4 cl	40 Kč
Gin Beefeater			4 cl	40 Kč
Tequila Silver			4 cl	50 Kč
Baileys			4 cl	45 Kč
Vaječný likér	Eier Liquer	Egg liguer	4 cl	25 Kč
Griotka	Griotte		4 cl	25 Kč
Johny Wolker			4 cl	50 Kč
Jack Daniels			4 cl	70 Kč
Tullamore Dew			4 cl	70 Kč
Metaxa *****			4 cl	45 Kč

Teplé nápoje



Warme Getränke
Hot drinks

Káva turecká	Schwarzer Kaffee	Black coffee	18 Kč
Espresso			28 Kč
Piccolo			25 Kč
Cappuccino			30 Kč
Latte machiato			37 Kč
Vídeňská káva	Kaffee mit Sahne	Coffee with whipped cream	30 Kč
Alžírská káva	Kaffee mit Eierlikör	Coffee with egg liquer	38 Kč
Ledová káva se zmrzlinou	Eiskaffee mit Eis	Ice coffee with ice cream	45 Kč
Čaj	Tee	Tea	18 Kč
Horký ovocný nápoj	Hot frucht Getränk	Hot fruit drink	28 Kč
Grog			30 Kč
Svařené víno	Glühwein	Mulled wine	35 Kč
Horká čokoláda	Heisse Schokolade	Hot chocolate	30 Kč

